



Te Avae Novema 1958

TE HEHEURAA API

Te Vahine I Pihaiiho I Te Apoo Pape.

(Ioane 4.)

Te vai ra te fenua o Samaria i ropu i Ierusalema e o Galilea ra, te fenua ai'a o Iesu ra. No te haere atu i to'na fare, mai te oro'a Pasa mai, aita'tu ta'na e ravea, maori râ i te haere atu na roto i taua fenua ra. Aita te rahiraa o te mau ati Iuda e au maitai na i te mau taata o Samaria, e ua na reira noa ratou no te mau matahiti e rave rahi. Ua hi'o ino te ati Iuda ia ratou, no te mea, i te mau hanere matahiti e rave rahi i mairi ra, ua faaipoipo to ratou mau tupuna ati Samaria ra, oia hoi, e mau Iseraela, i te vahine no roto mai i te nunaa faarogo ore ra. E ofatiraa ia te reira i te ture a te Atua, tei hapiihia mai na roto ia Mose e, eiaha roa te mau ati Iseraela ia faaipoipo noa'tu i te vahine no te tahi nunaa ê atu, e a ore, te feia faaroo ore.

E fenua veavea roa o Paletetina, e e medebara te rahi o te reira fenua. E te e'a i rave hia e Iesu ra, ua haere tia'tu te reira na roto ia Sikara, te hoê oire i Samaria ra.

I te pae rahi o to ratou mau haereraa, ua haere noa te Faaora, e ta'na ra mau pîpî, na raro noa i te haere, e e ohipa rohirohi roa te haereraa na roto i te fenua medebara.

A fatata'i ratou i te oire i Sikara, tae atura oia i te apoo pape a Iakoba ra, e i reira faaea ihora a haere atu ai ta'na mau pîpî i roto i te oire no te hoo mai i te maa na ratou. Haere maira te hoê vahine Samaria no te faa'i ta'na farii i te pape. E i te taime a huti ai oia i te pape, na ô atura Iesu, "*Ho mai na e inu.*"

Hitimahuta ihora taua vahine ra i te mea e, te parau maira te hoê ati Iuda ia'na. Na ô atura oia, "*Eaha oe e te ati Iuda na i ani mai ia'u, i te vahine Samaria nei, i te pape? eita hoi te ati Iuda e au maitai atu i to Samaria.*"

Haamata ihora Iesu i te a'o atu ia'na i te na oraa'tu e, "*Ahiri oe i ite na i ta te Atua i horoa maira, e tei parau atu ia oe na e, Ho mai na e inu, ua ani mai ia oe ia'na, e ua horoa oia i te pape ora na oe.*" O te evanelia ia te pape ora ta'na e parau ra. Te mana'oraa taua vahine ra te parau râ oia no te pape i roto i te apoo ra, e na ô atura oia, "*E te Fatu, aita a oe e bakete, e apoo hohonu teie, eihea ta oe pape ora e noaa'i?*"

A ore rii ai to'na taia, parau faahou maira taua vahine ra, "*E rahi anei oe ia Iakoba i to matou metau ra, o tei horoa mai na matou i teie nei apoo pape, e ua inu oia iho, e ta'na mau tamarii, e te mau puaa?*" I reira parau atura Iesu, "*E te inu i tena na pape, e poihâ faahou â ia; area te inu i te pape e horoahia'tu e au nei, e ore roa ia oia e poihâ faahou, e riro râ taua pape e horoahia'tu e au na'na ra, ei pape pihaa i roto ia'na e tia i te pihaaraa e tae noa'tu i te ora mure ore.*"

E na roto i to'na haroaroa ore i taua haapiiraara, na ô atura taua vahine, "*E te fatu, ho mai na i taua pape ra na'u, ia ore roa vau ia poihâ taahou, e ia ore hoi ia haere mai i ô nei e huti.*"

Ua parau atura Iesu ia'na, a haere, a tii i to tane, e a ho'i mai ai, area parau maira taua vahine ra, aita a'u e tane. E i reira o Iesu, tei ite i to'na ra mau mana'o, e tei ite hoi, na roto i te Varua o te Fatu, i te mau mea atoa ta'na i rave i to'na ra oraraa, te parauraa'tu ia'na no nia i te huru o to'na ra oraraa e te mau mea atoa ta'na i rave ra. Ua maere rahi oia no te mea aita â oia i ite ia Iesu hou i taua mahana ra. Ite atura oia e, e ere ia o Iesu i te taata mai te tahi pae ra, "*E te Fatu, e peropheta oe nei te ite nei au.*"

Parau atura oia e, ua haere mai to'na mau taata e haamori i te Atua i nia i te mau mou'a i fatata mai, mai ta to ratou mau metua i rave na mua ia ratou. Parau atura Iesu

ia'na e, aita e peapea i te vahi e haamorihia ra, area te mea rahi, ia haamori mau ratou i te Fatu i roto i te varua e te parau mau.

Parau atura taua vahine ra, "*Ua ite au e, te haere mai nei te Mesia (o te Faatahinuhia ra ia) e ia tae mai oia ra, na'na ia e faaite mai ia ratou i te mau parau atoa ra.*"

Pahono atura Iesu, "*O vau ia e parau atu ia oe na.*"

O te reira ia te hoê o te mau taime, i roto i to'na oraraa, i to Iesu faaiteraa i te hoê taata e o oia te Mesia, te Tamaiti a te Atua.

E i te reira taime tae maira ta'na mau pîpî na te oire mai, tei haere no te hoo mai i te maa. Maere ihora ratou i to ratou iteraa ia'na i te aparauraa i te vahine Samaria ra, e na ô atura ratou, "*Eaha oe i paraparau ai ia'na?*"

Rave ihora taua vahine ra i ta'na farii pape e haere atura i te oire, e na ô atura i to'na ra mau hoa, "*Mai haere na, e hi'o i te taata i faaite mai ia'u i ta'u mau mea atoa nei, e ere anei tera'e te Mesia?*"

Rave atura oia ia ratou e aratai atura i te apoo pape no te farerei atu ia'na ra. Ua rave rahi tei faaroo i te parau no'na no te mau parau ta taua vahine i parau ra. E i muri a'e i to ratou faaroora i ta'na mau haapiiraa, anaanatae ihora ratou e ani atura ia'na ia parahi rii i ô ratou ra. Parahi atura oia i reira no na mahana e piti ra, e ua rahi atu tei faaroo ia'na, Parau atura ratou i te vahine ta'na i farerei i te apoo pape ra, "*E ere atura i to te parau ta oe i parau maira i faaroo ai matou, ite hu'a a'enei matou ia'na iho; ua ite atura matou e, o te Ora mau teie o te ao, o te Mesia.*"

Area ta'na ra mau pîpî, e mau ati Iuda hoi ratou o tei ite i te au ore o te ati Iuda i to Samaria, aita roa i taa ia ratou ta'na mau ohipa. Ani atura ratou ia'na ia amu i te

maa tei boohia mai e ratou ra, ua na ô atura oia, "*E maa ta'u ia amu aita outou i ite.*" Aita roa i taa ia ratou e, eaha ra ta'na e parau maira. Na ô atura te tahi i te tahi, "*I hopoi mai anei te taata i te maa na'na?*"

Na na ô atura Iesu, "*Teie ta'u maa, o te haapao i to'na hinaaro o to tei tono mai ia'u nei, e te faaoti i ta'na ohipa.*"

E i te paura na mahana e piti i to'na parahiraa e te mau taata Samaria ra, haere faahou atura te Faaora i to'na ra tere no te haere atu i Galilea e mai reira i te oire ra i Kana, te vahi ta'na i rave i ta'na semeio i te faariroraa i te pape ei uaina.

Te vai ra i reira te hoê taata mana no Kaperenaumi tei pohehia ta'na tamaiti i te ma'i. Ani atura oia ia Iesu ia faaora i ta'na ra tamaiti, mai te faaite atu ia'na e, ua fatata taua tamaiti ra i te pohe.

Na ô atura te Fatu, "*Ia ore outou ia ite i te tapao e te piri ra e ore ia outou e faaroo.*" Ua parau maira taua taata mana ra, "*Haere mai, e te Fatu, a pohe ta'u tamaiti.*"

Ua parau maira Iesu ia'na, "*A haere i te utuafare, ua ora to tamaiti.*" Ua faaroo taua taata mana ra i te parau a Iesu i parau maira, e haere atura oia i to'na ra fare. E i to'na ho'iraa, farerei atura oia i ta'na mau tavini tei haere mai e imi ia'na no te parau atu ia'na, "*Ua ora to tamaiti.*"

Ui atura oia ia ratou i te hora i huru avari ai, ua parau maira ratou ia'na, "*I nanahi, i te hitu o te hora i pee ai te ahu.*"

Haamana'o i hora te metua tane e, o te hora mau ia i parau mai ai Iesu ra e, "*Ua ora to tamaiti.*" Faaroo i hora taua taata mana ra, e to'na atoa ra utuafare, ia Iesu no te semeio i ravehia e ana ra.

Marcel Bonnet

Na Vai Te Bibilia?

I te tahi tere to'u, i te hoê mataeinaa i Tahaa ua fare-rei au i te hoê Orometua tei na ô mai ia'u e, "*Te Bibilia, na matou ïa, no te mee na matou te reira buka i iriti i roto i reo Tahiti, no reira, eiaha outou e rave i te reira.*" I to'u faaroora i te reira parau ua huru ê roa to'u mana'o, e no reira, na roto i teie nei aparauraa iti, te hinaaro nei au ia ite tatou e, ua afaro anei te reira parau, e aore anei?

Mai te au i ta tatou i ite, ua papaihia, i nia iho i te paa o te Bibilia te hoê parau tei na ô mai e, "*Te Parau a te Atua*", no reira ua taa-maitai-atura, ia tatou e, te mau mea i papaihia i roto ra, o te parau ïa a te Atua. I teie nei, ia feruri maitai tatou, ua faatia anei te Atua i ta'na mau parau na te hoê noa iho haapaoraa, e a ore ra, na te mau taata atoa tei hinaaro ia'na ra? Eita vau e tamata i te pahono atu i te reira uiraa no te mea ua ite ihoa tatou i te pahonoraa tia o te reira.

Ia hi'o tatou, i roto i te Bibilia, e ite tatou i te reo o Iesu, i roto i te Iaone 5:24, i te na ô raa mai e: "*Amene, Amene, e parau atu vau ia outou, o tei ite i ta'u parau e ua faaroo Ia'na i tei tono mai ia'u nei, e ora mure ore to'na...*" no reira, nahea ïa e itehia'i ta'na parau, e nahea e roaa mai ai te faaroo i Tei tono mai ia'na, mai te peu e, eita te mau taata atoa e faatiahia ia hi'o, i roto i te Bibilia, te vahi e itehia'i ta'na mau parau, e te vahi e roaa mai te faaroo i tei tono mai Ia'na ra?

Ua faaite atoa Iesu, ia tatou, i roto i te Luka Pene 4, e te irava 4, "*E ua parau atura Iesu ia'na, na ô atura, Ua papaihia, e ore te taata e ora i te pane ana'e ra, i te mau mea atoa ra i haapaohia e te Atua.*" E mai te peu e, e opanihia te Bibilia i te vetahi mau taata, e nahea ïa ratou e ora'i, no te mea e ohipa ïa, te Bibilia, tei haapaohia e te Atua. Atira noa'tu i te reira mau vahi.

Mai tei parauhia, i te haamataraa o teie nei aparauraa, ua na ô mai te orometua ia'u e, Na ratou te Bibilia, no te mea na ratou i iriti mai i te reira i roto i te reo Tahiti. Ia hi'o ana'e râ tatou i roto i te hoê Dictionnaire o te Bibilia (A Concise Biblical Encyclopedi Based on The Cambridge Companion to the Bible, Universit Press) e ite tatou e, i te matamua roa, ua papaihia te Faufaa Tahito i roto i te reo Hebera, e te Faufaa ApĪ ra, ua papaihia ĩa i roto i te reo Heleni, maori râ te Evanelia a Mataio. I muri iho ua iritihia te faufaa Tahito, ei reo Heleni, e na Peresibutero e 72 no te ati Iuda, no rotopu i te mau ati Iuda te parahi ra i te fenuu Heleni ra. I muri a'e i te reira ua iritihia te Bibilia, tei papaihia i roto i te reo Heleni, i roto i te reo Latino, e no roto mai te reira iritiraa i iritihia mai ai te Bibilia i roto i te reo Baratane.

Ua rave rahi hoi te mau taata tei iriti mai i te Bibilia, i roto i te reo Baratane, maiia Ioane Vaitifa, o Viliamu Tinidale, o Toma Mataio e tae noa'tu i te tau o te hoê arii tane no Baratane, tei parauhia o Iakobo I, tei faane atu i te tahi mau taata, no roto mai i te mau Haapiiraa teitei no te Fenua Baratane, ia iriti papu maitai mai ratou i te Bibilia, mai roto mai i te reo Latino, i roto i te reo Baratane, e ua riro te reira iritiraa ei iritiraa tei tiaturihia e te mau taata atoa tei parau i te reo Baratane, e ua riro atoa teie nei iritiraa ei tumu no te iritiraa o te Bibilia i roto i te reo Tahiti.

I teie nei, eaha te tumu no teie mau parau tuatapapa no nia i te iritiraa o te Bibilia? o teie ĩa, ahiri aita te mau taata, no mutaa ihora, i iriti mai i te Bibilia, e i faaherehere maitai i ta ratou mau iritiraa, aita roa ĩa i roaa mai, ia tatou nei, teie Bibilia ta tatou e ite nei, e teie atoa hoi, e ere atoa ĩa na te hoê noa iho haapaoraa faaroo tei rave i te reira ohipa, e ia hi'opoa maitai tatou i taua ohipa ra, e ite ihoa tatou e, ua ravehia te reira ohipa ia haapurarahia te parau a te Atua i te mau fenua atoa, te mau opu atoa e i te mau reo atoa hoi.

Oia mau roa, ia oaoa te mau taata, e te mau haapaoraa faaroo tei tanturu i teie ohipa iritiraa Bibilia, area râ. aita i tano, ia ratou, ia mana'o e, no ta ratou ohipa i rave i tia'i, ia ratou, ia tapea i te Bibilia na raton iho, no te mea, mai tei faaitehia i nia nei, na te mau taata atoa te Bibilia.

No reira, a haamana'o tatou i te parau a Petero, i roto i te Ohipa 10:34, a na ô mai ai oia e, "*Ua parau atura te vaha o Petero, Ua ite mau atura vau e ore te Atua e haapao i te huru o te taata.*" A feruri ai tatou i nia i te uiraa e, Na vai te Bibilia?, e ite ia tatou e, na tatou paatoa taua buka ra, e ere ia na te hoê noa iho haapaoraa faaroo.

Papaihia e Maratini Orometua.

NOTRE LIBRE ARBITRE

Où et quand l'homme a-t-il reçu la liberté d'agir selon sa propre volonté? La réponse habituelle à cela c'est que le libre arbitre est un don de Dieu. Cependant, cette phrase semble être fréquemment incomprise. Pour certaines personnes, cela signifie que le Seigneur nous a donné notre libre arbitre à un moment donné, alors que nous n'avions pas encore ce libre arbitre. Mais cette position est sans valeur si nous nous rapellons que nous avons déjà notre libre arbitre avant la création de cette terre, alors que nous étions dans ce grand concile dans les cieux, pour discuter de la voie à suivre. Il eût été inutile de discuter de nos intentions à ce moment-là, si nous n'eussions pas eu la liberté de choisir. Une interprétation plus correcte de l'expression "un don de Dieu" dans ce cas-ci, serait que notre père nous a permis de continuer à exercer le libre arbitre dont nous avons joui jusqu'à cette époque. Le don réel dut consister, alors, dans la permission de continuer à se servir du livre arbitre.

“C’est de la pure folie”, a dit une fois le président David O. McKay, “lorsque les hommes se persuadent que le Christ a tout fait pour eux et qu’il les sauve en dépit d’eux-mêmes, en les tirant à lui après les avoir liés de cordes.” Le Seigneur, notre Dieu, nous a donné des commandements pour nous guider dans nos efforts afin de tirer le plus de profit de notre existence mortelle. Mais à nous seuls est laissé le choix d’obéir ou de désobéir à ces commandements.

Les expériences de l’homme et les préceptes de l’évangile lui enseignent que seul est libre celui qui vit conformément à la loi tandis que le transgresseur finit toujours par subir le châtement naturel qui suit la violation de la loi. Connaître les lois de Dieu et vivre en conformité avec ces lois, c’est là le sentier habituel que suit l’homme libre. “Le libre arbitre de l’homme (c’est-à-dire de n’importe quel homme) ne peut être placé avant le plan que nous tous, de cette terre, avons accepté de commun accord, au jour du grand concile. La volonté de l’homme est toujours circonscrite par les grandes lois naturelles, ou par ces lois qui sont décrétées ou qui peuvent être décrétées au profit de la race. Les nombreuses nécessités font naître des lois qui déterminent le progrès simultané de l’individu et de la société. L’individu possède le droit intégral d’exercer sa volonté de quelque façon que se soit, pourvu qu’elle ne s’oppose pas aux lois promulguées pour le bien-être général et commun: et, dans les conditions qui conviennent, les lois d’intérêt général sont de valeur égale pour l’individu. C’est sous la loi seule que nous sommes libres.” (John A. Widtsoe, “Théologie Rationnelle.”)

Il ne suffit pas de désirer la liberté pour être libre. Maintes personnes se trouvant dans des conditions diverses de servitude désirent fermement être libre, mais elles sont entravées. “Même notre libre arbitre ne nous rend pas entièrement libres. Le libre arbitre signifie la capacité et

le désir inhérents de liberté, non pas la connaissance, la sagesse, l'intelligence et la capacité de choisir ce qui nous procure la vraie liberté. Nous devons exercer notre libre arbitre, en acquérir la pratique et le réaliser avant d'être libre. La liberté est toujours une réalisation de l'individu et de la société; et, dans deux cas, elle est acquise à grand prix, après des efforts longs et ardues." (Lowell L Bennion.)

C'est le père et son plan qui nous ont donné l'occasion d'être libres. Le fait de suivre le plan du salut délivre l'homme de la crainte de la mort éternelle. Une telle foi substitue l'espérance et le désir de réalisation à la crainte qui paralyse le cœur de tous ceux qui croient à la prédestination. La connaissance que nous a apportée le Sauveur nous rend plus conscient de notre potentiel et de nos privilèges. Cette connaissance nous permet de choisir plus intelligemment, tandis que l'ignorance nous laisse dans les ténèbres. La foi en Christ nous donne la force de nous repentir et de progresser, la détermination de persévérer dans sa parole, d'aimer notre prochain comme nous-mêmes, et de jouir ainsi de la vraie liberté. La bonne volonté, si nécessaire parmi les hommes, si ceux-ci veulent être libres, et recherchée avec diligence dans tous les domaines de la vie, ne peut naître que de la foi en Jésus-Christ. C'est ainsi seulement, dans l'amour devenu parfait que nous pouvons jouir de la liberté qui nous est promise par le plan de l'Évangile.

"Vous connaîtrez la vérité, et la vérité vous affranchira." (Jean 8:32) Ceux d'entre nous qui ont choisi de suivre Jésus et l'évangile qu'il a enseigné ont choisi la vérité. Connaissant la vérité, et ayant notre libre arbitre qui nous permet de choisir de vivre selon la loi naturelle et divine, ou de refuser de vivre selon cette loi, nous sommes, en vérité, maîtres de notre destin. Nous pouvons être libres, par conséquent

heureux, en reconnaissant la bonté de Dieu qui nous fait connaître la vérité, et en appliquant cette connaissance à notre vie quotidienne. Ou bien nous pouvons considérer superficiellement les lois de Dieu, les refuser, continuer à les combattre, et payer constamment le prix de notre entêtement et de notre obstination en récoltant le châtement et le malheur. Qui est vraiment libre, celui qui apprend la loi et qui s'en sert à son profit, ou celui qui s'y oppose?

Le Seigneur nous a donné à comprendre que nous ne sommes nullement forcés ou contraints de Le servir et de garder Ses commandements, mais si nous désirons les bénédictions de la droiture et de la justice nous le servirons. Il n'y a ni paix ni bonheur, ni joie ni satisfaction, ni véritable liberté dans aucune autre voie. Oh, que nous puissions dire, avec Josué: "Et si vous ne trouvez pas bon de servir l'Eternel, choisissez aujourd'hui qui vous voulez servir . . . moi et ma maison, nous servirons l'Eternel!" (Josué 24;15)

"Les arrêts de Dieu sont immuables, et la voie est préparée afin que quiconque le voudra, puisse y marcher et être sauvé." (Alma 41:8)

Toni Orometua

PARAU FAAITE NO TE MATAHITI API

I raro nei ua papaihia te mau irava tamau aau no te matahiti 1959 taatoa.

FEIA API

No te mau ava'e atoa. "Oia atoa to outou maramarama, ia ana-ana ia i mua i te aro ote taata nei, ia hi'o ratou i ta outou parau maitai, e ia haamaitai i to ratou Metua i te ao ra." Mataio 5:16.

HAAPIIRAA SABATI

No te avae Tenuare, Febuare, Mati: "Ua parau atura Iesu, Amene, Amene, e parau autu vau ia oe, ia ore te taata ia fanau i te pape e te varua, e ore e ô i te basileia o te Atua ra." Ioane 3:5

No te avae Eperela, e Me, e Tiunu: “Aita outou i ite e, o te hiero outou o te Atua, e te parahi ra te Varua o te Atua i roto ia outou na?” Korinetia 3:16

No te avae Tiurai, e Atete, e Setepa: “Teie hoi te ora mure ore, ia ite ratou ia oe i te Atua mau ra, e ia Iesu i te Mesia i ta oe i tonono mai”. Ioane 17:3

No te avae Atopa, e Novema, e Ditema: “Eiaha e vare, e ore te Atua e noaa i te haavare, o ta te taata e ueue ra o ta’na â ia e ooti mai.
Galatia 6:7

TE MAU TUAHINE

No te avae Tenuare, e Febuare, e Mati: “No te mea e, inaha, e haamaitai au ia ratou atoa o tei rave i te ohipa i roto i to’u ô vine na roto i te haamaitairaa rahi”. Buka Fafau 21:9

No te avae Eperela, e Me, e Tiunu: A haapii mai i ta’u, e a faaroo i ta’u mau parau; a haere i roto i te mâru o to’u Varua, e e noaa ia oe te hau ia’u nei.” Buka Fafau 19:23

No na avae Tiurai, Atete, e Tetepa: “A pure oe i te mau taime atoa, e e ninii atu vau i to’u Varua i nia iho ia oe na, e e rahi ia to oe mau haamaitairaa--oia ia, e mea rahi a’e te reira i to te roaa ia oe, ahiri e noaa ia oe te mau tao’a o te ao nei e te rahiraa o ta’na tahutiraa”. Buka Fafau 19:38

No na avae Atopa, e Novema, e Ditema: “A faaoromai oe i roto i te mau ati, no te mea e, e rahi ta oe i te reira; a faaoromai ra i te reira, no te mea e, inaha, tei pihai iho vau ia oe e tae noa’tu i to hopea no to oe na pue maha-na.” Buka Fafau 24:8

PARAU TAA-E-RAA

I roto i te matahiti 1955 ua tae mai au, e to'u utuafare, i teie pae au no te tauturu atu ia outou mai te au i to te Atua hinaaro. Ua farii maitaihia matou, e mea maitai to matou faearaa i rotopu ia outou e tae roa mai i teie nei. Na roto i to matou farerei raa ia outou ua tupu to matou aroha e to matou here ia outou, e ua riro outou mai to matou iho mau fetii e to matou mau hoa. Na roto i te reira huru oraraa ua oaoa matou paatoa.

Teie nei ra ua hope to matou tau orometua raa i ō nei. Ua anihia matou ia ho'i atu i to matou fenua ai'a e farerei faahou i to matou utuafare i reira. Aita tatou iite e, e farerei faahou anei tatou i teie nei ao i roto i te tau i mua nei, area ra, te tiaturi nei tatou e, e farerei faahou tatou i te ao ra e oaoa'i.

Ua tae maua, e to'u hoa i te mau amaa no te Ekalesia i te paē au moana nei mai te farerei haere noa-raa ia outou. Ua farii-maitai-hia maua e outou atoa, no te pae faaroo e no rapae atoa hoi. Ua mauruuru roa maua no te reira, e te ite nei maua e, e riro teie farereiraa ei mea oaoa e e mea anaanatae ia maua i te mau mahana i mua nei.

No reira i to matou revaraa'tu te faaite atu nei matou atoa i to matou aroha ia outou. Ua faafarereihia tatou na roto i te aroha i to tatou Fatu, e te tiaturi nei tatou i Ta'ua mau parau mo'a o te na ô mai e, "*E ao to te taata atoa i mata'u ia Iehova; o tei haapao i to'na ra mau e'a. E amu oe i ta to rima i ohipa ra; e ao to oe, e e manu'a ta oe.*" Salamo 128. E teie to matou hinaaro ia outou, i te pae au moana na, a reva atu ai matou. Ia ora na.

Papaihia e, Élita Peresideni Misioni

No Te Pupu Himene S. D. J.

I te 29 no Setepa i mairi a'enei ua tere atu te pahi ra, o Paraita, no te haere atu i te mau fenua i raro, oia hoi, i Huahine, i Raiatea e i Tahaa hoi.

A tae atu ai ratou i Huahine ua farii-maitai-hia mai ratou e na Orometua ra o Terii, raua o Tiboti, e tae noa'tu hoi i te mau melo, e te mau hoa atoa o te Amaa i Huahine.

I taua taime ihora ua horoahia mai te maa e ua amu maitai te mau manihini, tei tae atu i taua taime ra, e ua paia maitai ratou.

I te hora 8 i te po ua faaterehia te hoê haapiiraa himene, e ua i roa te fare teata i te taata, e ua mana'ohia e, na tae atu e 300 taata i reira, e i te hora 3, i te aahiata, faarue atura o Paraita i te uahu no te tere atu i Uturoa, Raiatea.

Auê hoi to matou mauruuru, e te oaoa, i te mau melo, no te Ekalesia, e te mau hoa atoa no Huahine; te parau atu nei te mau tamarii himene e, mauruuru roa ia outou.

UTUROA. I te hora 8 i te poipoi tapae atura matou i nia i te uahu i Uturoa, e tei reira te mau Orometua no te fariiiraa mai i te mau tamarii no te Pupu Himene S. D. J. I te hora 12 ua ineine te maa tei faataahia, e ua tamaa maitai te mau taata e paia roa a'era ratou; I taua po ra, aita te hoê ohipa i ravehia e te Pūpū Himene.

PAHURE. I te hora 8, i te poipei, faarue atura o Paraita i te uahu i Uturoa no te tere atu i Pahure, Tahaa. A tae atu ai te mau manihini, i nia i te uahu i Pahure ra, ua tia mai na Orometua ra, o Maratini, rana o Kimebara ra, mai te amuihia mai e te mau melo o te Amaa e tae noa'tu i te mau hoa i au mai, e ua aratai atura ratou i te mau manihini i te hoê fare tei hamanihia no te fariiiraa ia ratou, e i te hora 12 ua tamaa ana'e atura ratou, oia hoi te mau manihini, e i muri a'e i te paiaraa haere atura te tahi

pae e mataitai i te fare pureraa i Kumora, e ua oaoa roa ratou i te mataitai i te reira fare nehenehe. E i te hora 3 i te ahiabi ua tupu te hautiraa popo, i rotopu i te mau tamarii no Pahure e te mau Orametua rave ohipa e ua pau te mau Orometua rave ohipa i to Pahure. E ua hauti atoa te pupu numera hoê, no Papeete, i to Pahure, e ua pau atoa ratou; Area ra ua oaoa roa te mau taata tei tae atu i taua taime ra.

I te hora 8 i taua po ra ua faaterehia te soirée, mai te au i to'na huru i te faatereraahia i Papeete nei, e ua oaoa roa te mau taata i te mau ohipa tei ravehia i tau taime ra. E ua oaoa atoa te mau manihini no te mau maa e te mau mea maitatai ta outou i horoa noa mai na ratou, no reira, mauuruu roa ia outou, e to Pahure, e ia ora na outou. E i te poipoi faahou raa faarue atura o Paraita i Pahure no te tere atu i Uturoa.

UTUROA. I te hora 9, i te poipoi, tapae faahou atura o Paraita i nia i te uahu i Uturoa. I taua po ra ua faaterehia te soirée, e ua oaoa roa te mau taata tei hi'o, e tei faaroo i taua mau ohipa ra, e ua mana'ohia e, ua roaa 1.000 e tiahapa taata tei tae mai i taua po ra.

Te haamauruuru atu nei te mau feia faatere e te mau orometua popaa ia outou paatoa, to Uturoa Raiatea, to Pahure, Tahaa e to Huahine.

Ia ora na outou atoa i te aroha mau o te Fatu.

Pou Moo

PARAU RII API

I te 4 no te avae Novema e tae mai ai to tatou Peresideni Apî e to'na utuafare. O Iosepha Reeder ia to'na i'oa, e ua faaea oia i ô nei i te matahiti 1934 e tae noa'tu i te matahiti 1937, oia hoi i te tau no Setephano. Ua tauturu ona i te faatiaraa i te fare pureraa i Hao, e ua tae atoa oia i te tahi mau fenua, Hikueru, Marokau, Amanu, Tauere, Vahitahi, e te tahi atu â mau fenua i teie pae au misione nei. E

tae atoa mai ta'ha Vahine o Ruta, e ta raua na tamarii o Jane te i'oa o te tamahine, 17 to'na matahiti. O Mati (Max) ia te i'oa no te tamaroa e 13 to'na matahiti.

E tae mai ratou atoa na nia i te pahi ra Mariposa no Marite, mai i te 4 no Novema, e ua faaineinehia to ratou fariiraa no taua mahana ra. Te oaoa nei te mau melo i to ratou taeraa mai, e te tiaturi nei ratou e, e tere maitai roa te misioni i raro a'e i ta'na ra faateraa.

Te Hoho'a No Ta Tatou Ve'a. Te Hiero I Niu Zelani

O te hoho'a teie no te hoê hiero apî na te Ekalesia i Niu Zelani. Ua tomohia taua hiero nei i te 20 no Eperela i te matahiti 1958. O te 13 teie no te mau hiero a te Ekalesia i hamanihia i te tau hopea nei no te haamaitairaa i te Feia Mo'a i roto i ta ratou mau oro'a mo'a. I roto i te mau hiero o te Ekalesia ua ravehia te mau tamauraa a te metua i to ratou tamarii e te faaipoiporaa mure ore, e te bapetizoraa i te feia i pohe, na roto i te raveraahia i taua oro'a nei e te hoê taata ora.

Ua haamatahia taua hiero nei i te ava'e Ditema i te matahi 1955, e ua oti nehenehe roa i te 20 no Eperela i te matahiti 1958. Ua pau e hoê milioni Tara moni Marite no to'na haamaniraahia. Teie to'na faaito, oia hoi, e 85 avae to'na aano, e 165 avae to'na roa, e 157 avae to'na teitei. Tei roto i taua fare nei e 75 piha no te mau ohipa i mana'ohia i reira.

I te mau mahana na mua i to'na tomoraahia ua mataitaihaere e hoê hanere hoê ahuru e ma piti tauasini taata i i roto ia'na ia hi'ohia te mau mea nehenehe i reira. Mai to'na faatomoraahia ra, aita i faatiahia ia haere te hcê taata i roto maori ra te haapao maitai nei oia i te mau ture e te mau faaueraa na te Ekalesia.